

GPSR Label for : Wine Balloon, Glass Balloon - Mini FerMonster - 11L

Product Name: Wine Balloon, Glass Balloon - Mini FerMonster - 11L

Product ID: 30162

Variation Number: NEW-14040

Manufacturer/Distributor: ich-zapfe

Country of Origin: Germany

Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:

Size: 11L
Material: Glass
Intended Use: For fermentation of medium-sized batches of beer or wine
Safety Information & Warnings: Protect from breakage and do not drop. Do not use for damage.
Storage Instructions: Store in a cool, dry place and protect against direct sunlight.
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(DE) Produktspezifikationen:

Größe: 11L
Material: Glas
Vorgesehene Verwendung: Für die Gärung von mittelgroßen Chargen von Bier oder Wein
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: An einem kühlen, trockenen Ort lagern und vor direkter Sonneneinstrahlung schützen.
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

(FR) Spécifications du produit:

Taille: 11L
Matériau: Verre
Utilisation prévue: Pour la fermentation de lots moyens de bière ou de vin
Informations de sécurité et avertissements: Protéger de la rupture et ne pas tomber. Ne pas utiliser pour les dommages.
Instructions de stockage: Conserver dans un endroit frais et sec et protéger contre le soleil direct.
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(ES) Especificaciones del producto:

Tamaño: 11L
Material: Cristal
Uso previsto: Para la fermentación de lotes medianos de cerveza o vino
Información de seguridad y advertencias: Proteger de la rotura y no caigas. No use para el daño.
Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar fresco y seco y proteja contra la luz solar directa.
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(IT) Specifiche del prodotto:

Dimensione: 11L
Materiale: Vetro
Uso previsto: Per la fermentazione di partite medie di birra o vino
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Proteggere dalla rottura e non cadere. Non usare per i danni.
Istruzioni per la conservazione: Conservare in un luogo fresco e asciutto e proteggere dalla luce del sole.
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(PT) Especificações do produto:

Tamanho: 11L
Material: Vidro
Uso pretendido: Para fermentação de lotes médios de cerveja ou vinho
Informações de segurança e avisos: Proteger da ruptura e não cair. Não use para danos.
Instruções de armazenamento: Armazene em um lugar fresco, seco e proteja contra a luz solar direta.
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(NL) Productspecificaties:

Maat: 11L
Materiaal: Glas
Beoogd gebruik: voor gisting van middelgrote partijen bier of wijn
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Beschermen tegen breuk en niet vallen. Niet gebruiken voor schade.
Opslaginstructies: Bewaren op een koele, droge plaats en beschermen tegen direct zonlicht.
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

(FI) Tuotetiedot:

Koko: 11
Materiaali: Lasillinen
Tarkoitettu käyttö: Keskkokoisten oluen tai viinin fermentointi
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Suojaa rikkomiselta aläkä pudota. Älä käytä vaurioita.
Säilytysohjeet: Säilytä viileässä, kuivassa paikassa ja suojaa suoralla auringonvalolta.
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

(SV) Produktspecificationer:

Storlek: 11L
Material: Glas
Avsedd användning: För jäsnig av medelstora partier av öl eller vin
Säkerhetsinformation och varningar: Skydda från brott och inte släppa. Använd inte för skador.
Förvaringsinstruktioner: Förvara i en sval, torr plats och skydda mot direkt solljus.
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produkt säkerhetsförordning.

(DA) Produktspecificationer:

Størrelse: 11L
Materiale: Glasglas
Påtenkt anvendelse: Til fermentering af mellemstore partier af øl eller vin
Sikkerhedsinformation og advarsler: Beskyt fra brud og slip ikke. Brug ikke til skade.
Opbevaringsinstruktioner: Opbevares på et køligt, tørt sted og beskyttet mod direkte sollys.
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produkt sikkerhedsforordning.

(NB) Produktspecificasjoner:

Størrelse: 11L
Materiale: Glass
Forventet bruk: Til gjæring av mellomstore partier øl eller vin
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Beskytt mot bryte og ikke fall. Må ikke brukes til skade.
Lagringsinstruksjoner: Oppbevares på et kjølig, tørt sted og beskyttes mot direkte sollys.
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

(PL) Specyfikacje produktu:

Rozmiar: 11L
Materiał: Szkło
Zamierzona użycie: Do fermentacji średnich partii piwa lub wina
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Chronić przed złamaniami i nie upuszczać. Nie używać do uszkodzenia.
Instrukcje przechowywania: Przechowywać w chłodnym, suchym miejscu i chronić przed bezpośrednim światłem słonecznym.
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(CS) Specifikace produktu:

Velikost: 11L
Materiál: Sklo
Předpokládané použití: Pro fermentaci středně velkých šarží piva nebo vina
Bezpečnostní informace a varování: Chraňte před rozbitím a neupusťte. Nepoužívejte k poškozování.
Pokyny k uskladnění: Uchovávejte na chladném, suchém místě a chráňte před přímým slunečním světlem.
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(SL) Specifikacije izdelka:

Velikost: 11L
Material: Steklo
Predvidena uporaba: za fermentacijo srednje velikih serij piva ali vina
Varnostne informacije in opozorila: Zaščitite pred zlomom in ne spuščajte. Ne uporabljajte za poškodbe.
Navodila za shranjevanje: Shranjujte na hladnem, suhem mestu in zaščitite pred neposredno sončno svetlobo.
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(SK) Špecifikácie produktu:

Veľkosť: 11L
Materiál: Sklo
Určené použitie: Pre fermentáciu stredne veľkých šarží piva alebo vina
Bezpečnostné informácie a varovania: Chráňte pred prestávkou a neklesnite. Nepoužívajte poškodenie.
Pokyny na skladovanie: Uchovávať v chladnom, suchom mieste a chrániť pred priamym slnečným žiarením.
Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

(HU) Termékjellemzők:

Méret: 11L
Anyag: Üveg
Tervezett felhasználás: A sör vagy bor közepes méretű tételének fermentálására
Biztonsági információk és figyelmeztetések: Védje meg a törést, és ne essen le. Ne használja a károkat.
Tárolási utasítások: Tartsa hűvös, száraz helyen és védje a közvetlen napfényt.
Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendelkezésének.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:

Μέγεθος: 11L
Υλικό: Γυαλί
Σκοπούμενη χρήση: Που χρησιμοποιείται για ζύμωση μετρίων μπόρας ή κρασιού μεσαίου μεγέθους
Πληροφορίες ασφάλειας & προειδοποιήσεις: Προστατέψτε από θραύση και μην πέσετε. Μην χρησιμοποιείτε για ζημιές.
Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε σε δροσερό, ξηρό μέρος και προστατεύεται από το άμεσο ηλιακό φως.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

(BG) Спецификации на продукта:

Размер: 11L
Материал: Стъкло
Предназначена употреба: За ферментация на средно големи партии бира или вино
Информация за безопасност и предупреждения: Защитете от счуване и не падайте. Не използвайте за повреди.
Инструкция за съхранение: Да се съхранява на хладно, сухо място и да се предпазва от пряка слънчева светлина.
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(RO) Specificații produs:

Mărime: 11L
Material: Sticlă
Utilizare intenționată: Pentru fermentarea loturilor de dimensiuni medii de bere sau vin
Informații de siguranță și avertismente: A se proteja de rupere și a nu se arunca. A nu se utiliza pentru daune.
Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc răcoros, uscat și protejat- l de lumina directă a soarelui.
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(HR) Specifikacije proizvoda:

Veličina: 11L
Materijal: staklo
Predviđena uporaba: Za fermentaciju srednje velikih serija piva ili vina
Sigurnosne informacije i upozorenja: Zaštititi od lomljenja i ne ispuštati. Ne koristiti u slučaju oštećenja.
Upute za skladištenje: Držati na hladnom, suhom mjestu i zaštititi od izravno sunčevog svjetla.
Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(LT) Produkto specifikacijos:

Didis: 11L
Medžiaga: Stiklas
Numatytas naudojimas: Skirti vidutinio dydžio alaus arba vyno siuntoms fermentuoti
Saugumo informacija ir įspėjimai: Saugokite nuo lūžio ir nelaisinikite. Nenaudoti nuo sugadinimo.
Laikymo instrukcijos: Laikyti, kad preparatas būtų apsaugotas nuo tiesioginių saulės spindulių.
Atitikis: Šis produktas atitinka ES produkto saugos reglamentą.

(LV) Produkta specifikācijas:

Izmērs: 11L
Materiāls: Stikls
Paredzētā lietošana: vidēja lieluma alus vai vīna partiju fermentācijai
Drošības informācija un brīdinājumi: Sargāt no lūzums un nav piliens. Nelietot bojājumu gadījumā.
Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt vēsā, sausā vietā un sargāt no tiešas saules gaismas.
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:

Suurus: 11L
Materjal: Klaas
Eesmärgipärane kasutus: õlle või veini keskmise suurusega partiide kääritamiseks
Ohutusteave ja hoiatused: Kaitse purunemise eest ja ära maha kuku. Mitte kasutada kahjustuste korral.
Säilitamisjuhised: Hoida jahedas, kuivas kohas ja kaitsta otsese päikesevalguse eest.
Näitevee vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutusmäärusele.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:

Méid: Spórt agus Fóillíocht
Abhar: Gloine Gloine
Úsáid Beartaithe: Le haghaidh coipeadh baiceanna meánmhéide beorach nó fíona
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Cosaint ó bhriseadh agus ná titim. Ná húsáid le haghaidh damáiste.
Teoracha Stórála: Stóráil in áit fionnuar, tirim agus a chosaint i gcoimeas solas díreach.
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

